

Belföldi hírek

felhasználható: szombaton 11 órától!

bb.1. befejeződött a tanítás az iskolákban - június 12-17: tan-
évközi, bizonyítványosztás - nyitnak a nyári táborok

1 szö/mm/zs/fé la 1974.június 8.

szombaton öt és félezer iskolában az 1973-74-es tanévben utoljára szólt meg a csengő: befejeződött a tanítás az általános- és középiskolákban. a két iskolatípus nappali tagozatain a mostani tanévben 1,245.000 diák gyarapította ismereteit, 17 ezerrel kevesebb, mint az előző esztendőben. a következő napokban állapítják meg a diákok osztályzatait, amelykről vitás esetekben a tantestületek egésze dönt. a tanévközi ünnepeket az igazgatók által meghatározott napon, június 12-e és 17-e között tartják, ekkor osztják ki a bizonyítványokat is. a legjobb tanulmányi eredményt elérők oklevelet, jutalmat kapnak.

a legtöbb általános iskolában és számos gimnáziumban ugyanevezett pótló foglalkozást is tartanak. azokkal a tanulókkal, akik egy vagy több tárgyból bukásra álltak, már az évvégi ismétléseknél is intenzívebben foglalkoztak a pedagógusok. aki ennek ellenére elégtelen maradt, annak a most kezdődő pótló foglalkozásokon lehetőség nyílik arra, hogy megmeneküljön a bukástól. az ilyen gyerekek osztályzatát - abból az egy vagy két tárgyból, amelyből elégtelenre állnak - az év végén nem zárták le.

/folyt.köv./

M

bb.1. /befejeződött....folyt./fé

közvetlenül az utolsó tanítási nap után megkezdődik a 11 napos különoktatás, amelyben a napközi otthonok is részt vesznek, és amelyhez a pedagógusok a szülők segítségét is kérik. a 11 napos intenzív tanulás után állapítják meg, hogy sikerült-e a gyerekeknek az alapvető ismeretanyagot elsajátítani. ha a pótlás sikerrel jár, nem kell javítóvizsgát tenniük, és bizonyítványukban sem lesz nyoma az elégtelen osztályzatnak.

június közepén országsszerte megnyitják kapuikat a nyári napközis táborok s az idén ismét változatos programban lesz részük a diákoknak. a gyerekekre tanárok és leendő pedagógusok vigyáznak és mindenütt gondoskodnak orvosi ügyeletről is. kapunyitásig a köjjál szakemberei felülvizsgálják, hogy a napközis táborok megfelelnek-e a közegészségügyi előírásoknak.

befejezték az idei viii. osztályosok iskoláztatási, pályaválasztási munkáját is. az első - nem végleges - összegezésük szerint az ország 4.978 általános iskolájában 127.221 nyolcadikos végzett. évről-évre többen jelentkeznek közülük továbbtanulásra: tavaly 91.7 százalékuk, jelenleg pedig 93.1 százalékuk kívánja valamilyen formában folytatni tanulmányait. mindössze 8.789 olyan nyolcadikos van, aki nem kíván továbbtanulni. a 25 ezer gimnáziumi helyre 23.282-en jelentkeztek, míg a szakközépiskolákba, a fölvehető 28.700 helyett 34.852-ten adták be jelentkezésüket. a munkás-paraszt szülők nyolcadik osztályos gyermekei közül 91.6 százalék döntött úgy, hogy továbbtanul./mti/

bb.2. szőlészeti-borászati nyári egyetem tokaj-hegyalján

vid/ká/fé hgy

1974.június 8.

a tit borsod megyei szervezete, több más érdekelt intézménnyel közösen, az idén első alkalommal rendezti meg tokaj-hegyalján a szőlészeti-borászati nyári egyetemet. a nyári egyetem szervezésével lehetőséget nyújtanak arra, hogy a külföldi borászok, szőlészek a helyszínen ismerkedjenek meg a rekonstrukció során elért nagyszabású telepítési-termelési eredményekkel, a pincészetekkel, a tokaji asszu készítésének módjával. a nyári egyetemre eddig több mint félszáz külföldi jelentette be részvételét./mti/

-.-

- 2 -

bb.3. csatornaépítés, vasuti rekonstrukció, utépités, mezőgazdasági munkák - június 16-án kapunyitás az építőtáborokban

i/pr/gk/zs/a/la

1974. június 8.

fehér péter, az mti tudósítója jelenti:

lezárult a jelentkezés - minden hely ,, elkelt,, - s június 16-án megnyitják kapuikat a magyar kommunista ifjúsági szövetség nyári építőtáborai.

a fiatalok önkéntes népgazdaságsegítő mozgalma már 16 esztendő óta tekint vissza: ez a másfél évtized bebizonyította, hogy jólkamatozik az ifju generáció tenniakarása, munkájukra számít a népgazdaság, tevékenységükkel kiérdemelték a társadalom elismerését. önkéntes mozgalmuk számokkal írt mérlege: eddig 485 ezren dolgoztak az építőtáborokban, 47 ezer katasztrális hold területet tettek mezőgazdaságilag hasznosíthatóvá a hanság és a bodrog-zug lecsapolásával, három és fél millió négyzetméter tereprendezéssel, 342 kilométer hosszú csatorna megépítésével. megmozgattak két és fél millió köbméter földet, elvégezték 113 kilométernyi utépitésének, javításának földmunkáit, leszedtek 1 millió 520 ezer mázsa gyümölcsöt, és zöldséget, s 465 ezer órát töltöttek egyéb mezőgazdasági munkával, kapálással, szőlőkötözéssel. részt vettek jelentős ipari beruházások megvalósításában, s tetteikésztségük megmutatkozott az 1970-es árvíz-katasztrófa idején is, amikor a kisz kb meghívására csaknem 17 ezer fiatal utazott a szamos-közbe, vett részt 2500 családi ház felépítésében.

az idén 25 850 egyetemista, főiskolás, középiskolás és szakmunkástanjlo dolgozik majd kéthetes váltásokban 34 központi szervezésű építőtáborban. az utolsó, ötödik turnus önkéntes munkásai augusztus 24-én teszik le a szerszámot. a lányokat 19 mezőgazdasági tábor várja veszprém, somogy, pest, banyanya és bács-kiskun megyében. fő teendőjük növényápolás és gyümölcscsszedés lesz. az állami gazdaságok területén működő táborok közül a balatonaligai,, martos flóra,, és a törökbálinti,, bagi ilona,, a legnagyobb, ide öt turnusban 2250, illetve négy turnusban 3200 lányt várnak. a mezőgazdasági munkákból a fiuk sem maradnak ki, villányban, tajón, vaskuton, mátéházán és kunfehértón koedukált táborokat szerveztek. az ,, erősebb,, nemre nagyobb fizikai igénybevételű jelentő feladatokat biznak: csatornaépítést, vasuti rekonstrukciót, lakás-és üdülőközpont-építést. csatornaépítés lesz a fiuk teendője budapesten, a xvii. kerületben, vasuti rekonstrukció vár rájuk biatorbágyon és balatonedericsen./folyt.köv./

- 3 -

l
M-

bb.3. /csatornaépítés....1.folyt./fé

a polgárdi tábor nyári munkásai az m 7-es ut építésében segí-
keznek, zánkán, csillebércen, tatán és velencén ifjusági tábo-
rok, üdülőbázisok tető alá hozatalában számítanak rájuk, a xv.
kerületben lakásokat, csepelen kenyérgyárat építenek.

a táborozók az idén is napi hat órát dolgoznak majd, a
csoportok kéthetenként váltják egymást. az ifjusági munkában
járta, tapasztalt pedagógusok, tanárszakos egyetemi hallga-
tók közül már kijelölték a táborparancsnokság tagjait - se-
gédletükkel alakul meg mindenütt a tábori önkormányzat. számi-
tanak a fiatalok felelősségérzetére, kezdeményezéseire a munka,
a szabadidő megszervezésében, a táborrend biztosításában. a
fiatalok közül választott tábortanács dönt a táborélet kisebb-
nagyobb dolgaiban, s ez a testület értékeli a munka-versenyeket
is. a legjobban dolgozók elnyerik a kisz kb emlékszaját, ok-
levelét, s a munkaversenyben kimagasló eredményt elérték pénz-
jutalmat kapnak. a tábortanács külföldi uttal is honorálja a
munkában, a közösségi élet szervezésében kitünteteket.

a szabadidőben egyébként tartalmas program várja majd a
táborozókat. hetente tartanak filmbemutatókat, a fiatalokat
érdeklő ifjúságpolitikai előadásokat, lesz tábortűz és sport-
verseny és számos irodalmi műsor. pihenőidejüket komolyzenei
éseathangversenyek, tréfás vetélkedők és divatbemutatók
színesítik, sok helyütt neves művészek is fellépnek. a balaton-
aligai tábor lakói például a tolcsvay-együttes hangversenyére
készülhetnek, lengyel-tóban több alkalommal is lesz műsoros
divatbemutató, nagykőrösön zeneakadémisták koncerteznek, bu-
dakeszire készül a pinceszínház, halászteleken bemutatkoznak a
színházművészeti főiskola hallgatói, s zánkai fellépést vett
programjába az ex antiquis együttes./mti/
-.-

bb.5. gyakorló tanbolt siófokon

vid/ká/fé hgy

1974.junius 8.

a somogy megyei élelmiszer, háztartási és vegyiáru kiskeres-
kedelmi vállalat a balaton déli partjának legforgalmasabb üdü-
lőhelyén, siófokon, több korszerű üzlet átadását tervezi ebben
az évben. a napokban adták át rendeltetésének a város központ-
jában másfél millió forintos költséggel korszerűsített, nagy
átesztőképességű, hat pénztárral rendelkező önkiszolgáló élel-
miszer-csemegeboltot. még ebben a hónapban 2 kis abc aruház
üzembehelyezésével igyekeznek javítani az ellátást. a mártirok
utján lévő tejboltot a nyári szezon után korszerű önkiszolgáló
élelmiszer-csemege bolttá alakítják át, s az egyben oktatási
célokat is szolgál majd: a vállalat gyakorló tanbolja lesz./mti/
-.-

M-

- 4 -

bb.4.,, a szobrok városa,,

vid/a/hgy

1974. junius 8.

cimmel jelentette meg több mint félszáz oldalas kiadványát
várossá alakulása huszadik évfordulója alkalmából kazinc-
barcika város tanácsa. a kiadványban beszámolnak a város fej-
lődéséről, a két évtized építkezéseiről, az új ipartelepek
kialakulásáról. részletesen foglalkozik a könyv a városszé-
pítő egyesület tevékenységével, amelynek eredményeként kazinc-
barcika a ,, szobrok városa,, lett. a tanács által létrehozott
és nagyjából fiatalok által gondozott több mint hatezer
négyzetméternyi parkban eddig harmincnégy képzőművész szob-
rát, illetve harmincnégy képzőművész szobrát, illetve kerámiá-
ját, a lakóépületek homlokzatán és a közintézményeken, is-
kolákban, művelődési házaikban pedig sgraffitoját helyez-
ték el.

a közeljövőben kazincbarcika újabb képzőművészeti
alkotással gyarapodik. a bulgáriai testvérvárosról elne-
vezett dimitrovgrád parkban felavatják dimitrov mellszobrát.
/mti/

-.-

bb.6. junius 25: a iv. békekölcsön utolsó sorsolása

i/kf/tm/a/hgy

1974. junius 8.

a meghatározott ütemterv szerint junius 25-én rendezik
az országos takarékpénztár központjában a iv. békekölcsön
utolsó sorsolását. a huzáson 21 millió forintot sorsolnak
ki nyereménnyel, míg névértékben 75.3 millió forint jut a
iv. békekölcsön kötvénytulajdonosoknak.

a nyeremények kifizetését, illetve a iv. béke-
kölcsön kötvényeinek beváltását július 16-én kezdik meg.
/mti/

-.-

- 5 -

54

bb.8. visszaeső tolvaj - két és félévi szabadságvesztés

i bc/pá/zs/fé la 1974.junius 8.

büntetéséből szabadulva csupán rövid ideig dolgozott, s bűncselekmények útján szerzett pénzből tartotta el magát kuti iván 29 éves szolnoki lakos. amikor egy villanyszerelő kisiparos megbízásából anyagot szállított a xiii.kerületi kárpát utcába egy házba, a pincehelyiségből, amely akkor az ott hőközpontot szerelő dolgozók öltözőjéül szolgált, zsebrádiót lopott, majd eladta. pár nap múlva a xi. kerületi kocsis utca 26.számú munkásszálláson kinyitotta szobatársa szekrényét, s abból zakót, nadrágot vett magához; ezeket ugyancsak értékesítette. a mező-turi vasutállomáson megismerkedett egy kétpói asszonnyal, majd felkereste lakásán. beszélgetés közben átvett egy arany fülbevalót azzal az ígérettel, hogy a párját a fővárosban megcsináltatja, majd a hét végén visszaviszi. ugyanakkor az asszony ékszerai közül az ujján magával vitt egy pecsétgyűrűt is, arra hivatkozva, hogy nem tudja lehuzni, azt budapesten egy ékszer-boltban levéteti, s a fülbevalóval együtt visszajuttatja. a fővárosba érkezve az ékszereket eladta. egy albérllőként lakó nőnek segített csomagjai hazaküldésében, s közben ellopta a télikabátját és a hajszárítóját. ezeket ugyancsak pénzzé tette. ezenkívül három budapesti lakásból aranyékszert, illetve karórákat tulajdonított el.

a központi kerületi bíróság kuti ivánt - figyelembe véve, hogy korábban többször megbüntették - két és félévi szabadságvesztésre ítélte, s kártérítésre is kötelezte. az ítélet jogerős. /mti/

--

bb.7. fogászati „térkép,, a nitrokémiában

vid/ká/fé hgy 1974.junius 8.

fogászati szűrővizsgálat kezdődött a füzfői nitrokémiai ipartelepeken. az üzemorvosi rendelő fogász szakorvosai munkahelyükön keresik fel a dolgozókat. a néhány perces vizsgálat alapján készítik el több ezer munkás fogászati „térképét,, majd ennek alapján folyamatosan kezelésre hívják a rászorulókat. /mti/

--

- 6 -

Na'

bb.9. magyar muzsikuskok a concertino praga versenyen

i nn/gg/zs/fé la 1974.junius 8.

a csehszlovák rádió az idén is megrendezi nemzetközi versenyét fiatal, pályakezdő művészek számára. az idén a 17 éven aluli fuvósok vetélkedőjére kerül sor. a nemzetközi se-regszemle hazai válogatóján, - amelyet az ifjusági rádió bonyolított le - budapesti, debreceni, győri, pécsi, és szegedi fiatalok vettek részt. a zsűri a prágai nemzetközi versenyen való részvételre a győri csizmadia gábor /trombita/ és farkas zoltán /oboa/, a pécsi balogh józsef /klarinet/, valamint a budapesti szücs katalin és somogyvári csilla /fuvola/ hangfelvételét javasolta. /mti/

--

- 7 -

Na'

kbb. 10. kgst együttműködés geológiai kutató berendezések közös fejlesztésére

i kg/pá/e sl la

1974. június 8.

a geológiai kutató munkák technikai felszerelésének fejlesztésére intergeotechnika néven nemzetközi koordináló központ létrehozására egyezményt írtak alá hét szocialista ország képviselői a kgst földtani állandó bizottság legutóbbi ülésén a szovjetunióban. dr. fülöp józsef akadémikus, a központi földtani hivatal elnöke, aki az egyezményt magyar részről aláírta, hazaérkezése után a következőket mondta az mti munkatársának: az együttműködésnek különös jelentőséget ad, hogy a geológiai kutatások a fogyatkozó, nehezebben hozzáférhető energiahordozó és ásványi anyag lelőhelyek miatt mind korszerűbb eszközöket igényelnek. a különböző országok szétforgácsoltan külön-külön nem képesek a gazdaságos kutatáshoz szükséges legkorszerűbb berendezések kialakítására, ehhez együttes munka szükséges. ezért határozták el a kgst-tagországok az ásvány és a vizkutatások megkönnyítését célzó tervező-, fejlesztő-munka koordinálását.

a tagországok közül többen is gyártanak hasonló típusu geológiai berendezéseket, de nem azonos színvonalon. magyarország például jelentős eredményeket ért el egyes geofizikai műszerek, különféle vizkutatási és a geológiában használatos anyagvizsgálati eszközök gyártásában, a szovjetunió és románia már hosszabb ideje gyárt korszerű furóeszközöket, az ndk-ban és más országokban különféle szeizmikus és más berendezések gyártásában értek el sikereket. a koordinációs központ kiválasztja a legfejlettebb konstrukciókat, s ezeknek gyártóit felkéri a műszerek, berendezések továbbfejlesztésére, amihez a többi ország is hozzájárul tapasztalataival, jelentősebb részeredményeivel.

a számítások szerint a geológiai kutatásokhoz szükséges eszközök együttes koordinált fejlesztése nyomán a kgst országok olyan műszerekhez, berendezésekhez juthatnak, amelyeknek segítségével háromszorosára, négyszeresére növelhetik a geológiai furások termelékenységét, s 7,000 méternél mélyebbre fokozhatják a furás mélységét. ezzel olyan ásványi kincsekhez is hozzájuthatnak, amelyeket a meglévő eszközökkel eddig nem értek el.

az intergeotechnika koordinációs központ moszkvában rövidesen megkezdí munkáját. egyelőre a kutatásfejlesztéssel foglalkozik, szó van azonban arról, hogy később a földtani furóeszközök gyártásának szakosítására is kiterjeszti tevékenységét./mti/

7.55/e

- 8 -

N 1100

bb. 11. gazdag rovarzsákmány afrikából, jól fejlődő hazai szaporulat - új lakók az állatkertben

i ol/gné/e sl hgy

1974. június 8.

csaknem félezer izeltlábuval gazdagodott a fővárosi állatkert rovarállománya. a gazdag zsákmányt a rovarház vezetője hozta magával, aki a napokban érkezett vissza második afrikai gyűjtőútjáról. különösen értékesek a skorpiók, a szent-skarabeuszok, az óriás vizipoloskák - ezek földünk legnagyobb rovarai közé tartoznak -, s a különböző gyászbogarak népes csapata. dél-afrikából ajándékként érkeztek óriás, koromfekete piros-sávós sáskák. a rendkívül gazdag afrikai gyűjteményt a közeljövőben megnyíló új viváriumban láthatják majd az érdeklődők.

gyarapszik a trópusi akvárium állománya is; nemrégiben többszáz fiatal diszszüger - köztük sok zebra-bölcscsőszerű hal, disznócskahal, tilápia kelt ki az ikrából. az apró ivadékok mikroszkópikus kicsinységű rákokat fogyasztanak. a szaporított fajok közül legérdekesebb a tilápia, ez rövid időn keresztül a 70 celsius fok hőmérsékletű vizet is képes elviselni. a tavaszi szaporulatból sokat értékesítenek az állatkerti bazárban.

a hüllőház mellett már elkészült a napfényes kifutó a szudánban őshonos sarkantyus óriásteknősök részére. a négy óriásnak könnyen tisztán tartható etetőterrel és fürdőmedencével ellátott nyári férőhelyük van, de emellé még egy laza homokos rész is készült, ahová tojásaikat lerakhatják. ha a várt eseményre sor kerül, a tojások a fészekben maradnak, és az állandó szudáni meleg pótlására a tojások mellé talajfütőket raknak.

megkezdődött a keltetési szezon a madárosztályon is. elsőként a nyáriludak, tőkés récék, szárccsák és bibicek családja szaporodott. az utódok szépen növekednek. a közeljövőben várják a godák és diszfácánok kelését. érdekes színfolt a néhány napos vörös ásóludfiókák csapata.

a rágcsálóházban már láthatók az anyjuktól elválasztott zorillák, a teveház kifutójában pedig négy kis vadmalac és mangalica-pajtásaik hancuroznak. a bagolyvár fiatal lakói, a kis timberfarkasok és az indiai farkaskölykök is jól érzik magukat.

lassan benépesül az állatódvoda is. első lakói, a két kis barnamedve rövidesen összeszokik az oroszlánkölykökkel és a többi kis állattal. /mti/

8.00/e

- 9 -

N 1100

bb. 12. bővül a győri vadaskert és vidám park

vid/e ká hgy

1974. június 8.

kilencvennyolc féle állat, köztük sok szárnyas madár található a győri vadaskertben. az utóbbi napokban pécsről oroszlán, veszprémből pedig puma érkezett. a vadaskert érdekessége, hogy géppel arany-, ezüsthéjánok és különböző tyukfélék keltetését kezdték meg. a diszmadarakat elsősorban csere céljára nevelik.

az elkövetkező években jelentős bővítést hajtanak végre. mintegy 10-15 millió forintos költséggel fejlesztik a vadaskertet és vele együtt a vidám parkot. elsősorban új játékokat szereznek be. /mti/

bb. 13. fehérek a nyájak - befejeződött a birkanyírás az alföldön

vid/e ká hgy

1974. június 8.

az idén sokáig „vetkőztek”, a juhok az alföldön: kevés nyírógép, s azok vándoroltatása késleltette az állatok bundaváltását. a kiskunsági juhászoknál a kézi nyírók munkájára is szükség volt. csak ezen a vidéken negyedmillió birka került oltó alá. a pusztán mindenütt „fehér”, juhnyáját terelgetnek, csupán a növendékállatok gyapjasak, nyírásukra később kerül sor. a gazdaságok megkezdték a gyapju értékesítését. bács-kiskun megye juhászataiból mintegy száz vagonnyit kap az ipar, amit a gyapjuforgalmi vállalat kiskunfélegyházi új mosóüzeme fogad. /mti/

bb. 14. gyári technológiával ismerkednek az üzletkötők - piackutatók és üzemi szakemberek szocialista szerződése

vid/e ká hgy

1974. június 8.

együttműködésük továbbfejlesztésére figyelemre méltó szocialista szerződést kötöttek a mineralimpex és a komáromi kőolajipari vállalat vezetői.

a komáromi vállalat elsődleges feladata a hazai gépkocsi-park számára biztosítani a mindenkori igényeknek megfelelő üzemanyagot, de sokféle olajfinomítványából exportra is szállítanak.

/folyt.köv./
8.18/e

- 10 -

M 11^o

t

bb. 14. /gyári technológiával...folyt./e

évek óta a mineralimpex gondoskodik az üzem exportjáról, s a mostani szerződéskötés teljesítésével még tervszerűbbé, zavartalanabbá teszik együttműködésüket. az új megállapodás elsődleges célja az, hogy a termelést az eddiginél jobban igazítsák a külföldi piachoz, rugalmasabban alkalmazkodjanak a változó igényekhez. ennek érdekében újszerű kapcsolatra vállalkoztak. a külkereskedelmi vállalat minden esetben bevonja fontosabb tárgyalásaiba, üzletkötéseibe az üzem szakembereit. ezzel lehetővé teszi, hogy a kőolajfeldolgozó vezetői közvetlenül szerezzenek részletes információkat a külföldi vásárlók mennyiségi és minőségi igényeiről. ezenkívül tanulmányutakat is szervez a mineralimpex az üzemi szakemberek részére egy-egy érdekesebb új kőolajipari technológia megismertetésére. viszonzásul a kőolajfeldolgozó vezetői vállalták, hogy gondoskodnak az üzletkötők, piackutatók rendszeres szakmai továbbképzéséről. szakelőadásokat tartanak részükre, az üzemlátogatások során részletesen ismertetik a kőolajfinomítás gyártástechnológiáit, a különféle áruk legjellemzőbb tulajdonságait. az eladásra kínált termékek alaposabb ismeretében a mineralimpex dolgozói jobban képviselhetik piacszerző utjaikon a komáromi vállalatot. /mti/

bb. 16. aratás előtt zalában: több a betakarítógép és a terményszárító, kevés a tárolóhely

vid/e ká hgy

1974. június 8.

az eddigi csapadékos időjárás kedvezett a zalai szántóföldi kultúráknak, a kalászosok jó termést ígérnek. a gazdaságok készülnek az idején termés betakarításra, ami néhány hét múlva kezdődik. a zalai termelőszövetkezetek és állami gazdaságok kedvezőbb helyzetben vannak, mint az elmúlt évben. több, összesen 275 üzemképes gabonakombájn állíthatnak munkába. egy-egy gépre átlagosan 120 hektár gabona aratása, cséplése vár. optimális időjárás esetén husz munkanap elegendő a gabonaarathoz. bővült a szárítókapacitás is: már 28 szemestermény száritó áll a mezőgazdasági üzemek rendelkezésére. ezen kívül az univerzális száritókat is bekapcsolhatják.

továbbra is gondot okoz az a tény, hogy kevés a tárolóhely. bár zalaegerszegen felépült egy ezer vagonos gabonasiló, azt a terhelési próbák miatt ezen a nyáron még nem lehet feltölteni. /mti/

8.20/e

- 11 -

M 11^o

bb. 15. szennyvíztisztító komplexum épül a tiszamenti vegyiművekben

vid/e ká hgy

1974. június 8.

a szolnoki tiszamenti vegyiművek a középtiszavidék legnagyobb szennyvíz kibocsájtója: évente 8-10 millió köbméter, savakkal, fém-és fluoridvegyületekkel és egyéb anyagokkal szennyezett vizet enged a tiszába. a nagyarányú szennyezés miatt eddig több mint nyolcmillió forint bírság megfizetésére kötelezték a vállalatot. a tizenkét termelő gyárral rendelkező nagyüzemben, 60 millió forintos beruházással, végleges és korszerű szennyvíztisztító komplexum építését kezdték meg. a környezetvédelmi beruházás építőipari részét a metro közlekedési építő vállalat bonyolítja. június elejére befejezték az ülepítő és a derítő mélyépítési munkáit és hozzáláttak a föld feletti létesítmények kialakításához. a terv szerint az év végéig tíz millió forint értékű munkát végeznek el az építők.

a jövő hónapban megkezdik a korszerű létesítmény gépeinek szerelését is. az automatikus rendszerrel működő szennyvíztisztítóhoz magas technológiai színvonalú laboratóriumot csatolnak, amely a szennyvízen kívül alkalmas a légszennyeződések rendszeres vizsgálatára. a szennyvíztisztító mű a legújabb technológiai elvek alapján épül és jövő évi üzemelése után alkalmas lesz a vizet szennyező valamennyi anyag eltávolítására. a vegyiművek körzetében a különböző kémiai anyagokat tartalmazó gázokból is óránként négyezer köbméter kerül a légkörbe. az atmoszférát szennyező anyagok szűrésére, 20 millió forintos költséggel, nagy határfokú rács-tányéros, habkolonnás elnyelő berendezéseket szerelnek fel. /mti/

bb. 17. tizezer literes mixelőgép

vid/e ká hgy

1974. június 8.

óriási permetlé keverő és szállító berendezés mintapéldányát készítették el koprodukcióban a hódmezővásárhelyi gépgyártó vállalat és debreceni gépgyár szakemberei. a saját kezeikben mozgó mixelőgép műanyag tartályában egyszerre tizezer liter folyadék fér el. ezzel szállítják ki a mezőgazdasági nagyüzem központjában „előregyártott” permetanyagot a szőlőbe, gyümölcsösbe, ahol a töltőberendezés pillanatok alatt újratölti a növényvédő repülőgépet vagy a szárazföldi permetezőberendezés tartályait. amint az elnevezés is utal erre - az új típusú mezőgazdasági eszköz töltés előtt saját keverőkészülékével felkavarja a leülepedett permetezőanyagokat. /mti/

8.35/e

-12-

M-1110

bb. 18. korrózió-védelem gépekkel - biztonságosan óvja a földalatti vezetékeket a magyar-angol kooperációban készülő új szigetelőanyag

vid/e ká hgy

1974. június 8.

a magyar ásványolaj és földgázkísérleti intézet szakembereinek legújabb kutatási eredményeként tovább bővül az a magyar-angol együttműködés, amelynek keretében a neves tudományos intézmény, a hungária műanyag feldolgozó vállalat és a londoni long cég közösen állítja elő a maflo wrap nevű, rendkívül értékes szigetelőanyagot. a fekete színű fólia biztonságosan védi a földalatti vezetékeket és akár száz évig is megóvja a talaj korrodáló hatásától.

a szigetelő anyag különböző tulajdonságu magyar és angol fólia egyesítéséből keletkezett. a magyar termék előállítására valóságos technológiai bravurnak számít. két egymást társító anyagot, a pvc-t és a bitument keverték össze a máfki kutatói, bonyolult kémiai folyamatok során, segédanyagok felhasználásával. ez a sajátos ötvözet átvette a két anyag legjobb tulajdonságait és ezáltal kiváló szigetelő képességről tett bizonyosságot.

hasonló összetételű fekete fóliát már gyártott az angol long cég is. a magyar terméket azonban olyan jó minőségűnek találta, hogy a saját gyártási kapacitásának bővítése helyett inkább magyarországról rendelte meg. az elmúlt évben először 400 000 négyzetméternyi szigetelőanyag készült kooperációban. ebből 80 000 négyzetméternyi hazánkban használtak fel. a kiváló tulajdonságu szigetelőanyagot egyetlen „szépséghibája” volt, hogy csak kézi munkával lehetett a csövekre feltekercselni. a máfki kutatói most kikísérletezték azt a variánst, amely már géppel is felhordható a csövekre. a maflo-linne elnevezésű anyagot is közösen gyártják az angol céggel. a máfki kísérleti üzemében már előállították az új terméket, amelynek nagyüzemi gyártására - az elődjéhez hasonlóan - a hungária vegyiművekben kerül sor. /mti/

8.42/e

-13-

M-1120

bb.19. rendőrségi hírek

ra cz

1974. június 8.

a komárom megyei mőcsa község határában a villám halálra sújtotta besenyey miklós 25 éves állami gazdasági dolgozó, mőcsai lakost.

a celldömölki vasutállomáson a fordítóra ráálló molnár sándor 37 éves segédkezelő, celldömölki lakos által vezetett mozdony egy fabódéhoz szorította fodor sándor 48 éves mozdonyfordító, kemenesemjéni lakost, aki olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy kórházba szállítás közben meghalt. a baleset körülményeinek vizsgálatát a rendőrség a más szakértőinek bevonásával folytatja.

a mosonmagyaróvári vasutállomáson a tolatásokat végző vilánymozdony halálra gázolta kasznár józsef 46 éves vonatfékező, lébénymiklósi lakost./mti/

-.-

bb.20. állattenyésztésben dolgozó ifjúsági brigádok versenye

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

az állattenyésztésben dolgozó somogy megyei ifjúsági brigádok versenyét szombaton rendezték meg a lábodi - zöldmező - termelőszövetkezet szakosított szarvasmarha - és sertéslepen. a termelőszövetkezetek és állami gazdaságok tíz sertés és tíz szarvasmarhatenyésztő ifjúsági brigádjának tagjai gyakorlati és elméleti feladatokat oldottak meg, s számot adtak állategészségügyi ismereteikről.

a legjobb helyezést elért brigádok tagjai elnyerték a szakma ifju mestere, valamint a kiváló ifju dolgozó címet. az ifjúsági törvény alapján a cím birtokosa egy forint 50 fillér óra, illetve 300 forint havi béremelésre jogosult./mti/

-.-

9.30/ra

-14-

NA 1120

bb. 21. budapesti közlekedési balesetek

gk/e -cz

1974. június 8.

a xiii. kerület róbert károly körut és csata utca kereszteződésében szurcsik istván 39 éves gépkocsivezető, budapesti lakos az általa vezetett tehergépkocsival halálra gázolta bácskai istvánné 68 éves nyugdíjas, budapesti lakost. a baleset körülményeinek tisztázására és a felelősség megállapítására a rendőrség vizsgálatot folytat. szurcsik vezetői engedélyét a rendőrség bevonta.

csalami istván 17 éves iskolai tanuló, tóalmási lakos motorkerékpárjával nem adott áthaladási elsőbbséget a iv. leibstücker mária utca és józsef attila utca kereszteződésében - a védett útvonalon haladó - autóbussznak és összeütköztek. a baleset következtében csalami istván súlyos, de nem életveszélyes sérülést szenvedett, a mentők kórházba szállították.

a x. kerület száva utca és üllői ut kereszteződésében marczany vilmos 58 éves kisiparos, budapesti lakos személygépkocsijával nem adott áthaladási elsőbbséget és elütötte pető éva 18 éves adminisztrátor, budapesti lakost. pető évát a mentők súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel kórházba szállították. marczany ellen eljárás indult.

a vii. kerület lenin körut és barcsay utca kereszteződésében szabálytalanul haladt át az uttesten plovajka györgy 51 éves külkereskedelmi csoportvezető, budapesti lakos és egy személygépkocsi elütötte. súlyos, de nem életveszélyes sérüléssel kórházba szállították./mti/

-.-

bb.22. piacon a főzőtők - meggyorsult a zöldségfélék betakarítása

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

az ország egyik legjelentősebb zöldségtermő körzetében, heves megyében a hét végén ismét benépesült a határ. a kiadós esőzést követően a szombati derült, napos idő kedvezett a betakarításnak és a növényápolásnak.

/folyt.köv./

9.50/ra

-15-

NA 1125

bb.22. / piacon a főzőtök..folyt.köv./ra

szombaton már nem kevesebb, mint tizenöt féle terményt szedtek a szántóföldeken és a gyümölcsösökben. a hétfői piacra ezer mázsa zöldséget és gyümölcsöt küldtek a mátraaljai és a tarnamenti termelőszövetkezetek. zöldborsóból minden igényt ki tudnak elégíteni, fejeskáposztából is mintegy kétszáz mázsányit szedtek szombaton. a piac újdonsága a főzőtök és a szántóföldi uborka, mindkettőt a szokottnál korábban küldték piacra a mátraaljai közös gazdaságok./mti/

-. -

bb.23. a bkv értesíti az utazóközönséget

gk/ra cz

1974. június 8.

hogyan június 10-től - kőbánya vásárváros területén dolgozók utazásának biztosítása érdekében - a 100-as autóbusz indulási időpontjai az alábbiak lesznek : hétköznapokon: ős vezér teréről reggel : 6.50, 7.07, 7.35, 7.50, 8.07, 8.27. délután : 15.50, 16.08, 16.28, 16.48. pénteken délután : 14.50, 15.08, 15.28, 15.48. a vasári főbejárattól, reggel : 7, 7.20, 7.43, 8, 8.20, 8.40. délután : 16, 16.20, 16.40, 17. pénteken délután : 15, 15.20, 15.40, 16 órakor. páros heten szombati napokon, ős vezér teréről, reggel : a hétköznapival azonos időben, délután : 11.50, 12.08, 12.28, 12.48. a vasári főbejárattól reggel a hétköznapival azonos időben, délután : 12, 12.20, 12.40, 13 órakor.

ezen túlmenően a galoppversenyek idején továbbra is a versenyek idejéhez igazodva közlekedtetjük a 100-as autóbuszokat./mti/

-. -

bb.24. ügyvédjelöltek perbeszédversenye szombathelyen

vid/ká/ra cz

1974. június.8.

szombaton rendezték meg szombathelyen az ügyvédjelöltek perbeszéd-versenyét. ez alkalommal öt dunántúli megye - baranya, somogy, tolna, vas és zala - tizenhat ügyvédjelöltje indult a vetélkedőn. képességüket, felkészültségüket öt tagú zsüri értékelte. a legjobbakat pénzdíjazással részesítették./mti/

-. -

10.10/ra

-16-

M 1125

bb.25. budapesten tárgyal a csehszlovák béketanács küldöttsége

gk/ra cz

1974. június 8.

június 7-én budapestre érkezett a csehszlovák béketanács delegációja. a küldöttséget jozef lukas professzor, a csehszlovák béketanács elnöke vezeti. a küldöttségben részt vesz pavel paska, a csehszlovák kommunista párt központ bizottságának munkatársa, valamint emil reinkraut, a csehszlovák béketanács tagja. a küldöttség szombaton megkezdte tárgyalásait a magyar béketanács vezetőivel. a tárgyalásokon áttekintik a két ország békemozgalmának eddigi együttműködését, egyeztetik terveiket és tárgyalnak a jövőbeni közös feladatokról, a két mozgalom együttműködésének további elmélyítéséről./mti/

-. -

kbb.26. elkészült a nagykanizsai kórház új főépülete

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

a nagykanizsai kórház rekonstrukciója befejezéséhez közeledik. az új, 7 emeletes, 404 gyógyászati ágyas főépületben és a hozzátartozó 22 orvosi munkahelyes rendelőintézetben a hét végén megkezdődtek a műszaki átadások. közben folyamatosan szerelik a különböző gyógyászati technikai eszközöket. a kórház működéséhez szükséges valamennyi felszerelés a helyszínen van már. az egészségügyi szakemberek szerint a nagykanizsai kórház új épületében és rendelőintézetében előreláthatóan októberben kezdődhet a gyógyító munka./mti/

-. -

bb.27. kommunista műszak a kaposvári elektroncső gyárban

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

kommunista műszakot tartottak szombaton a kaposvári elektroncső gyárban. a gépeknél több mint négyszázan dolgoztak, az üzem 120 fiatalja pedig a gyár sporttelepének építésében vett részt./mti/

-. -

10.30/ra

-17-

M 1120

vfelhasználható : 18 óra után!

bb.28. ifjumunkás dalosok országos kórusfesztiválja karcagon

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

szombaton a nagykunság központjában, karcagon megkezdődött a szakmunkásképző intézetek kórusainak első országos fesztiválja. a nagyszabású eseményre a rendező város, a munkaügyi és művelődésügyi minisztérium, a kóta, és szolnok megye népművelési szervei huszonhat intézet ezer dalosát hívták meg. az ünnepi megnyitót szombaton délután tartották a győrffy istván nagykun muzeum előtti téren. zagyai jános a városi pártbizottság első titkára köszöntötte a seregszemle résztvevőit majd az ezer dalost számláló összevont kórus ajkáról felcsendül fasang : békét a világnak, balász : dalol az ifjuság, valamint lóránd : a párttal, a néppel című dala. a miskolci 100-as számú szakmunkásképző intézet és a karcagi munkásárság fuóvszenekarának kíséretével. este a déryné művelődési ház színháztermében megkezdődött az első fesztivál hangverseny, amelyen a szolnoki, a karcagi, a jászberényi, a püspökladányi intézetek kórusai szerepeltek. a hangverseny vasárnap délelőtt folytatódik. este ünnepi gálaestre kerül sor. amelyek a legjobb teljesítményt nyújtó énekarok lépnek fel. a legeredményesebben szereplő intézeti kórus elnyeri a fesztivál fővédnökének, czinege lajos, vezérezredes, honvédelmi miniszternek különdíját. valamennyi résztvevő kórust népművészeti emléktárgyakkal ajándékoz meg a nagykun város.

a fesztivál tiszteletére a karcagi muzeumban kiállítás nyílt, a nagyhirű vándor kórus életéről, történetéről. háromnapos fesztivál hétfőn a zenei szakbizottság vezetőjének nyilváníttával, valamint a karcagberekfürdői üdülőhangversennyel zárul./mti/

felhasználható : 19 óra után:

bb.29. szegedi színházi hét szombathelyen

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

a szegedi nemzeti színház szombaton megkezdte egyhetes szombathelyi vendégszereplését. a színház társulatát most ötödik alkalommal fogadta a megyeszékhelyen a vasi színházszereplő közönség. az elmúlt esztendőben összesen harminckét előadást mutattak be a művelődési és sportházban.

a társulat szombaton huszka jennő nagyoperettjét, a mária főhadnagyot adta elő./mti/

10.55/ra

-18-

NA 11 46

felhasználható: 19 óra után!

bb.30. jugoszláv divat és árubemutató zalaegerszegen

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

a kishatármenti árucseré forgalom keretében szombaton jugoszláv divat-és árubemutatót rendeztek a zalaegerszegi aranybárány szállóban. a lendvai univerzál kereskedelmi vállalat mutatta be árucikkeit. a bemutatóhoz csatlakozott a kozmetikai és háztartásvegyipari vállalat zalaegerszegi gyárának kozmetikai - és mosószer kiállítása. a jugoszláv kereskedelmi vállalat és a zalaegerszegi gyár által bemutatott termékekből az elkövetkező napokban a zalaegerszegi áfész áruházában vásárolhat a közönség./mti/

felhasználható : 19.30 óra után!

bb.32. várkoncert körmenden

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

hagyomány már, hogy minden évben várkoncertet rendeznek körmenden a battyány kastélyban. a klasszicista épület ki-tünő akusztikájú belső udvarán strauss melódiák csendültek fel. közreműködött a győri filharmónikus zenekar sándor jános vezényletével és lehoczky éva, a magyar állami operaház magán-énekeke./mti/

bb.33. száz önkéntes „kertész,, a margitszigeten

t/zsu/gk/szö/ra cz

1974. június 8.

csaknem száz budapesti indult szombaton reggel az önkéntes társadalmi munkára a margitszigetre. a vöröskereszt a tömegszervezetekkel közösen folytatja a főváros centenáriuma alkalmából kezdeményezett s a környezetvédelem szerves részét alkotó „szép, tiszta, virágos budapestért,, mozgalom szervezését. ennek eredményeként a ii., iii., v. és xiii. kerület lakói, fiatalok és idősebbek - köztük számos nyugdíjas, diákok és dolgozók kezdték meg az önként vállalt partkiszépitési munkálatokat a margitsziget ugynevezett alsó sziget-részén, ahol sárolást, gereblyézést, virágágykapálást végeztek.

a fővárosi kertészeti vállalat szakemberei látták el a lelkes, alkalmi brigádokat munkaeszközökkel, ők irányították a munkát is. a munka befejeztével minden résztvevő megkapta a vöröskeresztől a budapest-emléklapot és jelvényt./mti/

11.40/ra

-19-

bb.34. vasárnapra áram nélkül marad győr

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

az északdunántúli 110 ezer lakósu nagyváros, győr vasárnap reggeltől délutánig áram nélkül marad, miután a város energiahálózatában halaszthatatlan karbantartási munkákat kell elvégezni. az északdunántúli áramszolgáltató vállalat többszáz dolgozója kapcsolódik be a munkába. az áramszünet olyan mérvű, hogy még a győri rádió adása is szünetel. az éttermekbe és a vendéglőkbe már szombaton nagy mennyiségű jeget szállítottak ki, hogy a hűtőszekrények és a tárolók kiesését pótolni tudják, a lakosságot is idejében figyelmeztették az általános, a város egész területére kiterjedő áramszünetre./mti/

felhasználható : 17 óra után!

bb.35. három fiatal festőművész együttes kiállítása győrött

vid/ká/ara cz

1974. június 8.

három tehetséges fiatal festőművész - k.nagy emerencia ajkai, kováts béla veszprémi és kováts gábor budapesti - alkotásaiból nyílt közös kiállítás szombaton a győri képcsarnokban. mindhárman alapító tagjaiaz évenként megrendezendő győri művésztelepnek. a kiállításon a legújabb alkotásaikat mutatják be./mti/

bb.36. jugoszláv és magyar bányászkarusok találkozója

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

egyhetes vendégszereplésre jugoszláviába utazott szombaton a tatabányai bányász vegyeskarus. a hatvan tagu együttest a tvbovljei bányászkarus hívta meg. a két csoport közös hangversenyeket rendez több jugoszláv településen. a jugoszláv dalosok augusztusban viszonozzák a tatabányaiak vendégszereplését./mti/

11.35/ra

NA 1220

-20-

tbb.37. kommunista szombat a salgótarjáni kohászati üzemekben

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

kommunista szombatot tartott a salgótarjáni kohászati üzemek háromzerhatszáz dolgozója - a gyár létszámának kilencven százaléka - június 8-án, két műszakban valamennyi gyárrészlegben, műhelyben forogtak a gépek. az irodai dolgozók többsége is fizikai munkával töltötte műszakját.

a kétműszakos kommunista szombat eredményeként mintegy négyszázötvenezer tonna árut - hidegen hengerelt finomlemez, huzalt, kovácsolt árut, s egyéb kohászati terméket - állítottak elő, körülbelül négymillió forint értékben. a háromezerhatszáz dolgozónak járó egy napi munkáért - körülbelül négyszázezer forintot - a munkások, műszakiak és adminisztratív dolgozók vietnam újjáépítésének megsegítésére, valamint két, a vállalat által rendszeresen támogatott salgótarjáni általános iskola napközi otthonának bővítésére, korszerűsítésére és négy olyan község iskolájának a fejlesztésére fordítják, ahol a vidékről bejáró munkások zöme lakik./mti/

felhasználható : 17 óra után!

bb.38. szőnyi istván emlékkiállítás mosonmagyaróvárott

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

1960-ban elhunyt kossuth-dijas festőművészünk, szőnyi istván, emlékére rendezett kiállítást a mosonmagyaróvári hansági múzeum. a kiállítást szombaton nyitotta meg daniel kornél festőművész, a szőnyi emlékmúzeum igazgatója. a hansági múzeum és a város művelődésügyi szervei szőnyi istván születésének 80. évfordulója tiszteletére rendezték a kiállítást, amelyen a 41. legszebb szőnyi kép látható. a megnyitó alkalmából rendezett hangversenyen közreműködött lux erika liszt-dijas zongoraművész és perényi miklós csellóművész./mti/

11.50/ra

-21-

NA 1220

bb. 39. emléket állítottak a „harkányi varázslónak„: zsigmondy vilmos geológusnak

vid/e ká -cz

1974. június 8.

európai hírű fürdőhelyünkön - harkányban - emléket állítottak a mult században élt nagy magyar geológusnak, zsigmondy vilmosnak, aki 1866-ban feltárta a gyógyító erejű termálvizet. akkoriban a tenkes-alja népe szinte varázslóként tisztelte a tudós mérnököt, amikor látta, hogy utmutatása nyomán feltört a föld mélyéből a gőzölgő, kénes szagu forróvíz. ettől az időponttól számítják a harkányi fürdőhely eredetét, amelynek mai krónikája évi több mint egymillió vendéget tart számon. siklós nagyközség tanácsa zsigmondy vilmos tiszteletére emlékoszlopot állíttatott a fürdő parkjában, a tudós nevét viselő sétányon. a műalkotást, amelyet veszprémi imre szobrászművész formált, szombaton avatták fel. az emlékünnepe bevezető eseménye volt a „harkányi nyár„ elnevezésű kulturális programnak. /mti/

-...-

bb. 40. hazaérkezett moszkvából az mszmp pártmunkásküldöttsége

gk/e -cz

1974. június 8.

szombaton hazaérkezett moszkvából dr. berecz jános, az mszmp kb külügyi osztályának vezetője, aki pártmunkásküldöttség élén megbeszéléseket folytatott az szkp kb osztályain. a látogatás során a küldöttséget fogadta b.n. ponomarjov, az szkp kb politikai bizottságának póttagja és k.f. katusev, a kb titkára. a pártmunkásküldöttséget a ferihegyi repülőtéren dr. szürös mátyás, a kb osztályvezető-helyettese fogadta. jelen volt b.d. sevikin, a szovjetunió budapesti nagykövetségének követtanácsosa. /mti/

-...-

felhasználható 15.00 óra után!

bb. 41. végetért az első országos gyermekszínijátászó konferencia pécssett

vid/e ká -cz

1974. június 8.

pécssett szombaton végetért a gyermekszínijátászó országos konferenciája, amelyet most első ízben rendezett meg a népművelési intézet a mecsekaljai város tanácsával közösen. a háromnapos eseménysorozat keretében nyolc gyermekegyüttes tartott bemutató előadást, s ezek kapcsán a szakemberek megvitatták a gyermekszínijátás elméleti-gyakorlati kérdéseit, jelenlegi helyzetét és fejlesztésének lehetőségeit. a konferencia résztvevői állást foglaltak amellett, hogy meg kell teremteni a gyermekszínijátás szervezeti kereteit, lehetővé téve a legjobb gyermekegyüttesek rendszeres találkozóit, bemutatóit. /mti/

12.05/e

- 22 -

NA 12²⁵

felhasználható 15.00 óra után:

bb. 42. erfurti vendégek a komárom megyei építőmunkások nagygyűlésén

vid/e ká -cz

1974. június 8.

a munkahelyi ünnepek után szombaton nagygyűlést rendezett tatabányán a komárom megyei állami építőipari vállalat az építők napja alkalmából. a központi ünnepeken részt vettek az erfurti építőipari vállalat képviselői is, akikkel az elmúlt években hasznos együttműködést alakítottak ki a komárom megyei építőmunkások. csóka zsigmond, a vállalat igazgatója a nagygyűlésen ismertette, hogy csaknem háromezer dolgozót foglalkoztató nagyüzem eddig több mint 20,000 új lakást hozott tető alá, új várost épített tatabányán és oroszlányon, de nincs a megyének egyetlen olyan települése sem, ahol ne adott volna át új létesítményeket. a termelést nyolcszorosára bővítették, s ezt a termelési növeléssel 75 százalékos növelésével érték el. ebben az évben 830 millió forint értékű építés-szerelési munka vár a vállalat dolgozóira.

a nagygyűlésen oklevelet és pénzjutalmat adtak át azoknak a dolgozóknak, akik 25, 20 és 15 éve a vállalat alkalmazottai. ötven miniszteri kitüntetést, harmincan kiváló dolgozó jelvényt kaptak. /mti/

-...-

e m b a r g ó : 20.00 óráig!

bb. 43. udvardi sándor megbeszélései spanyolországban

gg/e sl -cz

1974. június 8.

az udvardi sándor külkereskedelmi miniszterhelyettes vezetésével a barcelonai nemzetközi vásár alkalmával spanyolországban járt magyar delegáció madridban megbeszéléseket folytatott alvaro reginfo calderon kereskedelmi államtitkárral és eduardo bona abizanda-val, a magyar-spanyol gazdasági vegyesbizottság spanyol tagozatának elnökével, a két ország közötti gazdasági kapcsolatok helyzetéről és fejlesztésük lehetőségeiről. az országos iparügyi intézet /ini/ vezetőivel folytatott tárgyalás során a magyar és spanyol vállalatok közötti kooperációs kapcsolatok elősegítését vitatták meg. udvardi sándort fogadta fernandez cuesta spanyol kereskedelemügyi miniszter. a delegáció szombat este visszaérkezett budapestre. /mti/

12.10/e

- 23 -

NA 12²⁵

bb.31. a magyar nemzeti bank tájékoztatója a lakosságot érintő egyes devizarendelkezésekről

i/sl/gné/ra cz

1974. június 8.

a turista utazások fő idényének beköszöntésével a magyar nemzeti bankban - a lakosságot s különösen a külföldre utazó turistákat érintő devizarendelkezéseket összefoglalva - a következő tájékoztatót adták az mti munkatársának:

belföldiek, külföldre utazásakor devizahatósági engedély nélkül személyenként és utazásonként legfeljebb 400 forint belföldi fizetőeszközt vihetnek magukkal, 100 forintnál nem nagyobb címletekben. a határsávforgalomban közlekedők esetenként legfeljebb 50, egy hónap alatt összesen legfeljebb 200 forintot vihetnek ki az országból. a forintot külföldön a magyar nemzeti bank által jegyzett hivatalos - pótlékolt illetve nem kereskedelmi - árfolyamnál kedvezőtlenebb árfolyamon átváltani nem szabad.

bulgáriával, csehszlovákiával, Lengyelországgal, mongóliával, az ndk-val, romániával és a szovjetunióval megállapodásunk van az engedély nélkül kivihető forintösszegek átváltására. /románban az átváltáshoz a magyar vámstervek által kiállított vámnyilatkozat szükséges./

a belföldiek az említett szocialista országok valutáit személyenként összesen 400 forint értékhatárig birtokukban tartathatják. az értékhatáron belül ezek a valuták mentesen a felajánlási kötelezettség alól, és külön devizahatósági engedély nélkül külföldre kivihetők. az említett szocialista országok saját valutájuk bevitelét megfelelő igazoláshoz kötik, ezért feltétlenül szükséges, hogy a beviteli előírásoknak megfelelően az oda-utazók a kívülről származó valutákról igazolást kérjenek a valuta-kiutalásra felhatalmazott szervek /otp,ibusz,stb./útján.

a szocialista országok belső rendelkezései szerint bulgáriába 50 leva, csehszlovákiába 600 korona, Lengyelországba 1000 zloty, mongóliába 500 tugrik, az ndk-ba 250 márka, romániába 500 lej, a szovjetunióba pedig 60 rubel vihető be.

a 400 forintos értékkereten belül az előbbieken fel nem sorolt országok valutáiból belföldiek személyenként 200 forint értékű valutát tarthatnak birtokukban, ami ugyancsak mentes a felajánlási kötelezettség alól, illetve utazáskor engedély nélkül kivihető.

/folyt.köv./
12.15/ra

- 24 -

M 1330

bb. 31. /a magyar nemzeti bank...folyt./ra

belföldi magánszemélyek külföldiektől ajándék címén korlátlan összegben elfogadhatnak valutát. ingóságok eladása, vagy külföldieknek nyújtott szolgáltatások ellenében azonban csak 5000 forint értékig köthetnek devizahatósági engedély nélkül ügyletet és fogadhatnak el valutát. az így átvett valutát - a birtokban tartható 400, illetve ezen belül 200 forint feletti összeget - 8 napon belül vételre fel kell ajánlani. belföldiek külföldiektől - devizahatósági engedély nélkül - valutát nem vásárolhatnak.

a magyar nemzeti bank bulgária, csehszlovákia, lengyelország, mongólia, az ndk, románia és a szovjetunió illetékes bankjaival megállapodást kötött, amelynek értelmében ezeknek az országoknak az állampolgárai - megfelelő igazolás mellett - magyarországi tartózkodásuk alatt személyenként legfeljebb 400 forintnak megfelelő nemzeti valutát válthatnak át forint-ra. belföldiek ezekből a valutákból birtokukba került értéket kizárólag a magyar nemzeti bank központjában, megyei igazgatóságainál és fiókjainál ajánlhatják fel megvételre. az mnb ezeket a valutákat a belföldi magánszemélyektől letétbe veszi át, és az ellenértéket csak akkor számolja el részükre, ha bizonyítást nyert, hogy a vételre felajánlott valuta nem a bankközi megállapodás megsértésével került a belföldi tulajdonába.

ha az említett országok valutáit belföldiek az erre felhatalmazott szervektől utazási célokra vásárolták, de részben vagy egészben nem használták fel, a fel nem használt részt a valutavételi jegy bemutatása mellett annál a szervnél lehet forintra visszaváltani, amelynél a vásárlás történt./mti/

--

felhasználható 15.00 óra után!

bb. 46. gink károly kiállítása visegrádon

vid-gö/gné/e fm -cz

1974. június 8.

visegrádon, a salamon-toronyban szombaton megnyílt gink károly fotóművész kiállítása. a neves fotóművész tárlata ezúttal a népköltészet, a folklór birodalmába kalauzolja az érdeklődőket. a kiállításon láthatók bartók béla „a fából faragott királyfi”, című mesebalettjének illusztrációi, valójában önálló alkotások, ugyyszólván újrafeldolgozása a legendának. a magyar fotóművészek szövetsége és a mátyás király múzeum közös rendezésében megnyílt kiállítást június végéig tekinthetik meg a látogatók. /mti/

12.22/e

--
-25-

M 1330

bb.44. elkészült baranya legnagyobb abc áruháza uránvárosban

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

baranyában tizenhét ember dolgozik az építő- és fa és építőanyagipar területén, akiket üzemi ünnepeken köszöntöttek szombaton, az építők napja alkalmából. a baranya nagyberuházásait, új lakótelepeit megvalósító állami építőipari vállalat dolgozói a pécsi uránvárosi munkásszálló nagyteremben tartották hagyományos ünnepségüket, amelyen bejelentették, hogy az uránvárosban elkészítették baranya tizedik és egyben legnagyobb abc áruházát, amelynek alapterülete több mint másfélszer négyzetméter./mti/

--

bb.45. a csehszlovák televízió estje a magyar televízióban

i/nm/pá/ra szö

1974. június 8.

kedden rendezi meg a magyar televízió a csehszlovák televízió estjét. legutóbb két éve láthattak a magyar nézők hasonló összeállítást, amely a maga gazdagságában igyekezett bemutatni a baráti szocialista ország életét, eredményeit. kedden 17.15 órakor mese az üvegről címmel félórás rövidfilm idézi egy üvegekészítő mester munkáját, majd folklór összeállítás következik színesben, szlovák táncok címmel. egy kohász szocialista brigád hétköznapijairól, a köztük kialakult emberi kapcsolatokról szól az igaz barátok brigádja című 20 perces produkció. barangolás csehszlovákiában címmel kisfilm idézi az ország nevezetes tájait, szépségeit, majd egy másik a főváros, prága látnivalóit tárja az érdeklődők elé.

az esti mese is csehszlovák, címe dorotka és szarka. a tv híradó után karel gott zenés műsorát láthatják a nézők kenyér és só címmel. az est főműsorát a háttországban című tv-film alkotja, amely a második világháború idején játszódó történetet dolgoz fel. a baráti estet dvorzcsák szláv táncok című művének színes tv-változata zárja, amelyben jeles népi együttesek mellett közreműködnek a prágai operaház művészei is./mti/

--

12.10/ra

-26-

MA-1330

felhasználható : 19 óra után!

bb.47. lengyel vendégek csongrádban

vid/fm/ra cz

1974. június 8.

a lengyel népköztársaság felszabadulásának harmincadik évfordulója alkalmából csongrád megyében rendezett lodzi hét eseményeire érkezett lengyel vendégek - roman malinowski lodzi vajda vezetésével - szombaton szentes és csongrád városok nevezetességeivel ismerkedtek, baráti találkozókon vettek részt. megtekintették a kontakta alkatrészgyár szentesi üzemét és a fábiánsebestyéni kinizsi tsz-t.

a vajdaságból érkezett két művészeti együttes, a miasto városi paraszti önszegélyegylet termelőszövetkezetének népi zenekara és a lodzi wisniowa gora ének-és táncegyüttes a csongrád megyei csanádpalota művelődési házában adott műsort./mti/

--

bb.48. kommunista műszak szentgotthárdon

vid/fm/ra cz

1974. június 8.

kommunista műszakot tartottak szombaton a mosonmagyaróvári mezőgazdasági gépgyár szentgotthárdi gyárában. a dolgozók napi keresetükkel hozzájárulnak a szentgotthárdi új 150 személyes óvoda felépítéséhez./mti/

--

felhasználható 19 óra után!

bb.49. az „élőszó”, záróestje debrecenben

vid/fm/ra cz

1974. június 8.

az idei könyvhét befejezéseként rendezték meg szombaton debrecenben, a pódium teremben az „élőszó”, című irodalmi sorozat záróestjét. a múlt év őszén határoztak úgy a hajdubihar megyei írók és költők: a téli estéken, a tavaszi és nyári elejei szombat és vasárnap délutánokon felkeresik az üzemek munkásait, a községek dolgozóit, és személyesen ismertetik velük munkásságukat, irodalmi alkotásaikat. tavaly ősz óta több mint 50 irodalmi esten, író-olvasó találkozón vettek részt a hajdusági írók és költők./mti/

--

12.25/ra

-27-

MA-1330

bb. 50. időjárásjelentés

-cz/e

1974. június 8.

a meteorológiai intézet jelenti június 8-án, szombaton
12.00 órakor:

változékony idő

az óceáni eredetű hűvös levegő ma reggel már a balkán-félsziget középső részén, valamint a szovjetunió európai területének nyugati felén többfelé megerősödő szelet, esőt, záport, helyenként zivatart és jelentős lehülést okoz. a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken délnyugat- és kelet-európa kivételével 3-7 fokkal volt alacsonyabb az elmúlt 12 év átlagánál. a kárpát-medence és környékén a következő 36 óra folyamán a nyugatról áramló hűvös és enyhe léghullámok továbbra is változékony időjárást okoznak.

hazánkban pénteken az ország nagy részén erősen felhős volt az ég, csupán a nyugati megyékben sütött ki a nap néhány órára. sokfelé esett az eső, záporosó, néhány helyen zivatar is keletkezett. egy-két helyről jégesőt is jelentettek. a lehullott csapadék mennyisége általában 10 milliméter alatt maradt, de helyenként elérte a 10-15 millimétert, sőt egerben 21 millimétert mértek. a hőmérséklet napközben az északi megyékben csak 15-16, máshol 17-22 fokra emelkedett. szombat hajnalra általában 4-11 fokra hűlt le a levegő. ma délelőtti kisebb felhőátvonulások voltak, esőt 10 óráig sehonnan sem jelentettek. a hőmérséklet ebben az időpontban 15-17 fok között volt.

budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 15.1 fok volt, a százéves átlagnál 4.0 fokkal alacsonyabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 17 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 765 milliméter, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 17 fok volt.

várható időjárás vasárnap estig:

felhőátvonulások, inkább csak vasárnap elszórtan kisebb eső. mérsékelt, időnként megélénkülő északnyugati, majd délnyugatra forduló szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 5-10 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 20 fok körül.

a duna vizállása budapestnél 360 centiméter. /mti/

13.36/e

- 28 -

M-1340

e m b a r g ó 19 óráig!

bb.52. tájékoztató a lengyelországba utazóknak

gg/sl/ra cz

1974. június 8.

a pénzügyminisztérium tájékoztatása szerint a magyarországról lengyelországba irányuló személyforgalom keretében a lengyel beváltóhelyek a forint árfolyamát 1974 június 15-től 10 százalékos pótlékkal növelik. tekintettel arra, hogy a magyar kiutazók valuta-ellátása részben lengyelországban beváltandó forint-utazási csekkek, részben pedig zloty bankjegyek kiszolgáltatásával történik, az utazási csekkek esetében a magyar utazóknak a lengyel beváltóhelyek 100 forint egyenlő 116,70 zloty árfolyamon felül körülbelül 11,60 zloty pótlékot fognak fizetni. a magyar kiutazóknak pedig a hazai deviza-kiszolgáltató helyeken zloty bankjegyek vásárlása esetén 10 százalékkal, vagyis 100 zlotyinként 8,50 forinttal kevesebbet kell fizetniük. /hasonló feltételek mellett történik a magyar kiutazók fel nem használt zloty bankjegyeinek visszaváltása./

mint ismeretes, devizagazdálkodási szabályaink és a kgst országokkal kötött nemzetközi megállapodásaink lehetővé teszik, hogy a kiutazó magyar állampolgárok személyenként 400 forintot magukkal vigyenek, és azt a kgst országokban beválthassák. a lengyel beváltóhelyek a forint-bankjegyekért - az utazási csekkekhez hasonlóan - ugyancsak 10 százalékkal többet fognak kifizetni zlotyban. a pénzügyminisztérium felhívja a kiutazó magyar állampolgárok figyelmét, hogy 1974. június 15-től a lengyelországba bankjegyekben a bevihető zloty-összeg az ottani rendelkezések alapján nem haladhatja meg az 1000 zloty-t. e szabályok betartását a magyar és a lengyel vámservek a jövőben is szigorúan ellenőrzik. /mti/

-.-

bb.51. a belföldi szerkesztőség hireinek jegyzéke június 8-án
13 óráig:

se/ra cz

1974. június 8.

1. bfejeződött a tanítás
2. szőlészeti nyári egyetem
3. építőtáborok
4. a szobrok városa
5. tanbolt siófokon
6. békekölcsön sorsolás
7. fogászati szűrővizsgálat
8. visszaeső tolvaj
9. zenei verseny prágában
10. kgst együttműködés

/folyt.köv./

13.10/ra

-29-

M-1300

bb.51. / a belföldi ...folyt./ra

11. állatkerti hírek
12. vadaskert győrben
13. birkanyírás
14. piackutatók és üzemi szakemberek szerződése
15. szennyvizzisztító
16. aratás előtt zalában
17. mixelőgép
18. új szigetelőanyag
19. rendőrségi hírek
20. állattenyésztő brigádok versenye
21. belsetek
22. főzőtők
23. bkv közlemény
24. perbeszédverseny
25. csehszlovák beketanács küldöttsége
26. kórházbővítés nagykanizsán
27. kommunista műszak
28. kórusfesztivál karcagon
29. szegedi színházi hét szombathelyen
30. jugoszláv divatbemutató
31. mnb tájékoztató
32. várkoncert körmenden
33. társadalmi munka a margitszigeten
34. áramszünet győrben
35. kiállítás győrött
36. bányászkarusok találkozója
37. kommunista szombat salgótarjában
38. szőnyi emlékkiállítás
39. zsigmond vilmos emlékoszlop
40. hazaérkezett moszkvából berencz jános
41. gyermekszínházi konferencia
42. erfurti vendégek
43. udvardi megbeszélései spanyolországban
44. abc áruház az uránvárosban
45. csehszlovák tv-est
46. jank károly kiállítása
47. lengyelek csongrádban
48. kommunista műszak szentgotthárdon
49. az élőszo záróestje debrecenben
50. időjárás
51. híregyzék/mti/

13.15/ra

NA 1400

--

-30-

bb.53. ígéretek a bács megyei kertészetek - megjelent a korai meggy

vid/ra cz

1974. június 8.

az előző éveknél ígéretebbek a bács-kiskun megyei zöldség-gyümölcskertészetek. már az eddigi mérleg szerint is a vártnál több friss termék került innen országellátásra, illetve exportra. főzéléknövényfélékből - főleg parajból és sóskából - rekordmennyiséget vásárolt fel a mezőtermék, de a múlt évekhez viszonyítva javult az új burgonya, a zöldborsó és a levesbevalók kínálata is. a jelzések szerint a továbbiakban sem lesz hiány kertészeti termékekből, amennyiben ez a bács-kiskun megyeieken mulik. az idén bővítették a termőterületet, s már most virágzó szántóföldi paradicsomot öntöz az eső. a hűvös párás idő frissen tartja a növényeket, s késlelteti az érést. tartósabb melege lenne szükség, hogy a korán kiültetett zöldségfélék, az enyhe tavasz adta előnyt kamatoztatni is tudják. hiányzik a napfény a gyümölcsösöknek is. ennek ellenére a hétvégén megjelent a korai meggy és a befőzhető cseresznye. kis kunfélegyháza környékéről pedig néhány nap múlva őszibarack érkezik a felvásárló telepekre. ez utóbbiból a tavalyihoz hasonló gazdag lesz a felhozatal. kevés, de egyenletes szemeket érlelnek majd a kaszások. a fagykárt szenvedett barackosokból 600 vagonnal vár a kereskedelem. e táj másik hírességéből, a meggyből 400 vagon termék közvetítésére készült fel a mezőtermék./mti/

--

bb.55. varsóba utazott

gk/sl/ra cz

1974. június 8.

az országos szövetkezeti tanács nőbizottságának küldöttsége szombaton, hogy a lengyel nőszövetkezők meghívásának eleget téve tanulmányozza a szövetkezeti nődolgozók tevékenységét lengyelországban./mti/

--

13.35/ra

-31-

NA 1400

bb. 54. tájékoztató a ii. félévi személygépkocsi ellátásról

i kf/gg/e sl -cz

1974. június 8.

a merkur ebben az évben 90 000 személyautó beszerzését tervezi. az év első öt hónapjában a vállalat már 36 000 autót - köztük 12 000 zsigulit, 5 500 trabantot, 2 900 wartburgot, 4 300 skodát, 2 200 moszkvicot, 2 700 polski fiatot és 1 700 zaporozsecet - hozott forgalomba.

a skoda egyes típusaiból és kismértékben a wartburg de luxe-ből némi szállítási lemaradás van a szerződésben rögzített ütemezéshez képest, ugyanakkor trabant limousine-ből már az 1975-re visszaigazolt igényeket elégítik ki. a ii.fél-évben is várható, hogy ezekből a típusokból időszakonként akadozik majd a megrendelések teljesítése, viszont a skoda-110 l és a coupe típust folyamatosan tudják szállítani. rövid idő alatt teljesíti a vállalat a moszkvics 412, a zaporozsec, a dacia és a polski fiat 1500-as gépkocsi megrendeléseket. az eddig is közkedvelt szovjet gépkocsik közül a zaporozsec iránti igények ugrásszerűen megnövekedtek, így ennél a gépkocsi típusnál jelenleg körülbelül 3 hónap a várakozási idő.

a nagy érdeklődéssel várt polski fiat 126 típusu kiskocsi árusítását a vállalat 1976-ban kezdi meg.

a merkur nemrégén kezdte meg a dacia importját s eddig már 2 500 talált gazdára az ötszemélyes, 54 lóerős és gazdaságosan üzemeltethető gépkocsiból. a román autógyárnak a tervezettnél gyorsabb ütemű fejlődése lehetővé tette, hogy a merkur 1974-re az eddiginél is nagyobb importot bonyolíthat le a korszerű gépkocsiból. ennek eredményeként - a sokoldalú összehasonlítás, az importárak alakulása, az autóvásárlási igények elemzése és az ellátás további javítása érdekében - a dacia gépkocsit június 10-től, hétfőtől 90 000 forintos áron hozza forgalomba a merkur. /mti/

...-

13.30/e

-32-

NA 1400

bb. 56. végzős szakmunkástanulók ballagási ünnepségei

ö vid/fm/e -cz

1974. június 8.

szombaton számos szakmunkásképző intézetben rendezték meg a végzős tanulók hagyományos ballagási ünnepségét. szekszárdon az 505. számú szakmunkásképző intézetben - ahol csaknem 50 szakmát oktatnak - kaszás imre igazgató mintegy 700 végzős fiatalot bucsuztatott. - a zalaegerszegi 407. számú intézetben 35 szakmában 653 tanuló fejezte be tanulmányait, akik szintén szombaton tartották ballagási ünnepségüket. - győrött négy intézetben képeztek szakmunkásokat a különböző iparágak, a kereskedelem és a vendéglátóipar számára. a mintegy kétezer leendő szakmunkás szombaton közös ünnepségen bucsuzott az iskolától a széchenyi-téren rendezett ünnepségen, ahol a város vezetői köszöntötték őket. /mti/

...-

bb. 57. végetért az ünnepi könyvhét

i mir/gk/e szó -cz

1974. június 8.

szombaton országsszerte végetért könyvkulturánk hagyományos, nagy seregszemléje, az ünnepi könyvhét. a „sátorbon-tással”, egyidőben már készül a számvetés is. ennek alapján kért felvilágosítást az ideji könyvhét sikeréről, forgalmáról és a slíger-kiadványokról az állami könyvterjesztőtől és a művelt nép könyvterjesztő vállalattól miskolczi péter, az mti munkatársa.

az ünnepi könyvhét fővárosi gyorsmérlege a becslések szerint 28 millió forint. az elmúlt hat nap alatt csak a fővárosban háromnegyed millió kötet könyvet adtak el - 35 százalékkal többet, mint tavaly. különösen nagy volt a forgalom a külső kerületekben, elsősorban az üzemekben. a könyvhét számos rendezvénye közül igen jelentős volt a ganz-mávgaban megtartott ünnepi program, amelynek keretében nagyszerű új akció is indult a szocialista brigádok házikönyvtárának fejlesztésére. ebben a gyárban két és félszer annyi könyv talált gazdára, mint egy évvel ezelőtt. a láng gépgyárban az elmúlt évi 23 000 forinttal szemben 53 000 forintra, a máv északi járműjavító műhelyében pedig a tavalyi 14 000 forintos forgalommal szemben 40 000 forintra emelkedett a könyvheti vásár forgalma. hasonló sikert aratott a most megalakult zuglói könyvbarátok klubja is, ahol már az első napokban több rendszeres könyvvásárló kérte felvételét a klub tagjainak sorába.

/folyt.köv./

13.47/e

- 33 -

NA 1400

bb. 57. /végetért az ünnepi...folyt./e

az idei könyvhétet is szinesség, látványosság jellemezte. minden üzemben és minden könyvpavilonnál voltak kisebb-fajta rendezvények, író-olvasó találkozók, ankétok. egy hét alatt csupán budapesten 74 író találkozott a fővárosi olvasókkal, közülük sokan több alkalommal is. igen sok vendége volt a váci utcában berendezett könyvutcának, ahol 40 százalékkal nagyobb forgalmat bonyolítottak le a könyvsátrak, mint tavaly. a mórnicz zsigmond körtéren eladott könyvek értéke az elmúlt évinek ötszöröse. ez a kiváló eredmény elsősorban a korábbinál nagyobb árusítóhelynek és rendszeres szabadtéri műsoroknak köszönhető. a vigszínház előtti magvetősátrak kétszer annyi könyvet adtak el, mint tavaly. az idén először felállított csepeli könyvparkban pedig 150 000 forint értékű könyv talált gazdára.

az állami könyvterjesztő vállalat előzetes felmérése szerint az idei könyvhétre megjelent 124 ünnepi kiadvány közül elsősorban a mai magyar irodalom új alkotásai aratták a legnagyobb sikert. szép számmal vásárolták a klasszikusok közül a magyar remekírók sorozatának legújabb kötetét is. a külföldi irodalmi művek sorában a lyra mundi sorozat kötetei, szmirnov „katonavonat”, című regénye, neruda versei és o-neill drámái voltak a legkeresettebbek. nagy számban vásárolták pártunk vezetőinek az idei könyvhétre megjelent új kötetét is. ezek közül a legsikeresebbek a magyar munkásszociográfiák című kötet és a marx-engels magyarországról szóló műveiből készült válogatás volt. igen sokan keresték „a művészet története”, „a bizánci irodalom kistükre”, című könyveket, fülep lajos cikkeit és tanulmányait, a nobel-díjasok kislexikonát és a zeneműkiadó új sorozatát és az orfeusz-könyveket.

a tavalyi könyvhéthez viszonyítva jelentősen emelkedett a művelt nép könyvterjesztő vállalat forgalma is. vidéki könyvesboltjaikban, könyvutcaikban az elmúlt évi tíz és félmillió forintos forgalommal szemben 14 millió forint értékű könyvet adtak el. mindenütt nagy sikere volt a könyvhét „féláras”, kiadványainak, a szép verseknek, a körképnek és a rivaldának, amelyek az utolsó kötetig elfogytak. a művelt nép 13 nagyobb vidéki városban rendezett be reprezentatív könyvutcákat, könyvudvarokat, könyvtereket. az ország különböző városaiban több mint 300 utcai könyves pavilont állítottak fel, és 1100 üzemben, vállalatnál rendeztek ünnepi könyvvásárokat. /folyt.köv./

13.55/e

- 34 -

N 1440

bb. 57. /végetért az ünnepi... 2.folyt./e

a vidéki események közül gazdag programjával kiemelkedik a könyvhét vidéki megnyitójának színhelye, az egri könyvudvar. itt a könyvhét minden napján színes, változatos zenei-irodalmi program várta az érdeklődőket. a legnagyobb sikert azonban a debreceni gambrinus-közben lévő könyvutca aratta, ahol a vásárlók szemeláttára a könyvsátrak mellett az utcán korongoztak a fazekasok és különböző népművészek szűrőket himeztek, hortobágyi ostornyeleket faragtak. /mti/

...-

bb. 59. építők napja fejér megyei eseményei

vid/e fm -cz

1974. június 8.

szombaton három fejér megyei építőipari vállalatnál és a beton- és vasbetonipari művek dunaujvárosi elemgyárában ünnepelték meg az építők napját. a fejér megyei tanács építőipari vállalata balatonakarattyan, az új üdülőben tartotta ünnepségét, amelyen bodnár lászló, az mszmp fejér megyei bizottságának titkára köszöntötte a vállalat ezer dolgozóját. a tanácsi építők teljesítették kongresszusi munkaverseny-vállalásuk első részét; egy hónappal előbb befejezték féléves tervüket. a 70 millió forintos termelési érték tavalyhoz képest 30 százalékos emelkedést jelent. a vállalat dolgozói az idén többek között négy iskolát, több kommunális létesítményt és összesen 180 lakást építenek. szombaton tartották meg a vállalati kisz-szervezet zászlóavatását is.

a 26. számú állami építőipari vállalat székházában, dunaujvárosban megemlékeztek a vállalat megalapításának 25. évfordulójáról is. az elmúlt 25 év alatt a dunaujvárosi építőmunkások nemcsak dunaujvárost, a dunai vasművet és más helyi üzemeket, hanem százhalombattát, a dunai kőolajfinomítót, a beremendi cement és mészmű gyárait építették fel és ujabban a paksi atomerőmű kivitelezésében vesznek részt. az ünnepségen neumann györgy, a vállalat szakszervezeti bizottsága titkára köszöntötte a vállalat dolgozóit, majd a 26. számú állami építőipari vállalat 25 éves törzsgárda-tagjainak, dunaujváros városalapítóinak átnyújtották a jubileumi aranygyűrűt.

az építők napján többszáz fejér megyei építőmunkás kapta meg „az építőipar kiváló dolgozója”, és a vállalati „kiváló dolgozó”, kitüntetést. /mti/

14.05/e

...-
-35-

N 1440

bb.58. átadták a velencei kisz-vezetőképző tábort

vid/fm/ra cz

1974. június 8.

a kisz fejei megyei bizottsága 22 millió forintos költséggel bővítette és korszerűsítette velencei vezetőképző táborát. a fejei megyei fiatalok nevében pasztner frigyos, a kisz fejei megyei bizottságának titkára szombaton vette át az új létesítményt a fejei megyei állami építőipari vállalat képviselőitől. a 200 személyes táborban 8-16 személyes panelházakat építettek, s elkészültek az előadótermek is. még a nyáron befejeződik a tábor 80 személyes, kétemeletes, téli üdülő lakóépületének kivitelezése is./mti/

felhasználható : 19 óra után!

bb.60. külföldi írók bács-kiskunban

vid/fm/ra cz

1974. június 8.

az ünnepi könyvhét alkalmából hazánkban tartózkodó külföldi írók a hét végén bács-kiskun megyébe látogattak. a cseh-szlovák, jugoszláv, román és szovjet íróvendégek szombaton a lakiteleki művelődési házban irodalmi esten vettek részt. a műsorban felléptek a helyi művészeti együttesek, köztük a lakiteleki irodalmi színpad tagjai. ünnepi könyvkiállítást és vásárt is rendeztek. a külföldi írók vasárnap kecskeméten találkoznak az olvasókkal./mti/

bb.61. Lázár györgy hazaérkezett szófiából

gg/sl/ra cz

1974. június 8.

1974. június 7-én és 8-án Lázár györgy, a minisztertanács elnökhelyettese, az országos tervehivatal elnöke és Ivan Iliev, a bolgár népköztársaság miniszterelnökhelyettese, az állami tervbizottság elnöke szófiában tárgyalásokat folytattak. a tárgyalások során áttekintették a kétoldali gazdasági kapcsolatok időszéri kérdéseit. összegezték az 1976-1980-as időszakra szóló tervegyeztetésnek a gépiparban, a kohászatban és a vegyiparban elért eddigi eredményeit és kijelölték a további feladatokat, valamint jóváhagyták a két ország központ tervező szerveinek együttműködési programját. szófiai tartózkodása során Lázár györgy elvtárs meglátogatta az izot számítástechnikai-egyesülés egyik gyárát és beszélgetést folytatott az üzem vezetőivel. Lázár györgy, kísérete szombaton hazaérkezett szófiából. fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent dr. Hetényi István tervehivatali államtitkár, valamint Trombitás Dezső miniszterhelyettes. jelen volt Sztoio Sztanoev, a bolgár népköztársaság magyarországi nagykövete is./mti/

13.50/ra

M-1440

--

-36-

felhasználható 18 óra után!

bb.62. klubkönyvtárt adtak át balatonkilitin

vid/ká/ra cz

1974. június 8.

az ünnepi könyvhét alkalmából szombaton este ünnepélyes külsőségek között adták át rendeltetésének balatonkilitin. az új klubkönyvtárat. az átadáson részt vett és találkozott olvasóival fekete gyula József Attila díjas író./mti/

bb.63. a szot számvizsgáló bizottságának küldöttsége

sl/mm/ra cz

1974. június 8.

amely somogyi Miklósnak, a bizottság elnökének vezetésével látogatást tett a Szovjetunióban, szombaton visszaérkezett Budapestre. a delegációt a repülőtéren kurdi Béláné, a szot elnöke fogadta./mti/

bb.64. Karakas László

pá/sl/ra cz

1974. június 8.

munkaügyi miniszter szombaton Genf-be utazott, hogy részt vegyen a nemzetközi munkaügyi szervezet 59. konferenciáján./mti/

bb.65. Huszár István elnökletével ülést tartott az észak-magyarországi intéző bizottság

vid/im/ra cz

1974. június 8.

szombaton, Miskolcon plenáris ülést tartott az észak-magyarországi intéző bizottság, Huszár Istvánnak, a minisztertanács elnökhelyettesének, a testület új elnökének vezetésével. a tanácskozáson megjelent dr. Bodnár Ferenc, a Borsod-megyei pártbizottság első titkára, valamint dr. Ladányi József, a Borsod-megyei tanács elnöke is.

Fejes László, a Borsod-megyei tanács elnökhelyettese, az intéző bizottság alelnöke megemlékezett Vályi Péter elhunytáról, aki öt éven át irányította ennek a társadalmi szervezetnek a működését. javaslatára Vályi Péter érdemeit jegyzőkönyvileg örökítették meg.

/folyt.köv./

14.40/ra

-37-

M-1570

bb.65. / huszár istván ...folyt./ra

a tanácskozáson megvitatták a borsod megyei településhálózat fejlesztésének idegenforgalmi vonatkozásait.

az előterjesztés megállapította, hogy borsodban három jelentős üdülőkörzet - a bükki, az aggteleki és a zempléni - alakult ki. a településhálózat -fejlesztési terv ezeknek központjait, így miskolcot, miskolc-tapolcát, sárospatakot, tokajt, aggteleket és jósvafőt a nemzetközi jellegű üdülőkörzeti kate-góriába sorolata.

miskolcon a szálláshely hiánya okoz gondot. ezen csak némileg segít az idén átadásra kerülő junó szálló. tervezik miskolc - tapolcán az „éden”, kemping létrehozását, amely teljes kialakulása után háromezer vendéget tud majd fogadni.

a bükki övezetben bükkszentkereszt, valamint a mezőkövesdi zsóri gyógyfürdő vonz mind több hazai és külföldi vendéget. jelentősen fejlődik az aggteleki körzet. a világhírű baradla-barlang szomszédságában kialakítandó aggteleki üdülőkörzet részletes rendezési terveit most készítik. a zempléni részen sárospatak fejlesztése áll előtérben. - de bekapcsolják az idegenforgalomba a festői szépségű huta-völgyet, valamint a vízi sportokra alkalmas bodrogközi részeket is. sátoraljaújhely idegenforgalmának fejlesztését új szálloda építésével segítik.

az előterjesztés szerint a sajjó völgyi ipari koncentráció környékén már „telítődnek”, a pihenésre alkalmas egyes körzetek - a mályi tó környékén, a zsóri fürdő vidékén, ezért újabb lehetőségeket tárnak fel. kazincbarcika mellett a tardona völgyében, ózd környékén pedig az arlói tónál alakítanak ki üdülőkörzeteket a munkások részére. a sporthorgászoknak tiszalucnál, a tokaji bodrogparton pedig vízisportokra alkalmas üdülőkörzeteket hoznak létre.

a tanácskozáson bejelentették : 1976 végére korszerűsítik a bourogeköz uthálózatát. ezzel az autósturizmus elől eddig elzárt, történelmi emlékekben és természeti szépségekben gazdag területeken tesznek hozzáférhetővé. fejlesztik az erdőket; pihenő- és sétáló erdőket létesítenek többek között a sárospataki botkón, bánkúton, miskolc környékén. az idegenforgalmi településhálózati elgondolások alapján jelölik ki a táborozó és kiránduló helyeket.

s az idegenforgalmi alapról az észak-magyarországi intéző bizottság az idén 2.5 millió forint vissza nem térítendő támogatást nyújt a legfontosabb idegenforgalmi célok megvalósításához. határozatot hoztak a mályi - tavi, valamint a miskolc-tapolcai albizottságok szervezésére, a helyi feladatok megoldásának támogatására is./mti/

--

14.50/ra

-38-

M 150

bb.66. Lottó nyereségjegyzék

a/la

1974. június 8.

a sportfogadási és lottó igazgatóság közlése szerint a 23. játékhetén 5 találatos szelvény nem volt.

a nyereségek a nyereségilleték levonása után a következők:

4 találatot 92 fogadó ért el, nyereségük egyenként 53.570.- forint, 3 találatot 6 973 fogadónak volt, nyereségük egyenként 353.- forint, a 2 találatos szelvények száma 182 129 darab, ezekre egyenként 17.- forintot fizetnek./mti/

--

bb.67. időjárásjelentés

fé la

1974.június 8.

a meteorológiai intézet jelenti 1974.június 8.-án, szombaton este:

kiránduló idő

várható időjárás vasárnap estig: felhőátvonulások, elszórtan eső, egy-két helyen zivatar. mérsékelt, időnként megélénkülő nyugati, délnyugati szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 20 fok körül./mti/

--

bb.68. a belföldi szerkesztőség hireinek jegyzéke 13 órától zárásig

la/pá/fé la

1974.június 8.

52. tájékoztató a Lengyelországba utazóknak

53. bács megyei k.örtészek

54. tájékoztató a második félévi személygépkocsi ellátásról

55. varsóba utazott a szövetkezeti tanács n.öbizottságának küldött-sége

/folyt.köv./

20.05./fé

20. 20

- 39 -

bb.68. /hirjegyzék...folyt./fé

56. végzős szakmunkástanulók ballagása
57. véget ért a könyvhét
58. kisz vezetőképző velencén
59. az építők napja fejér megyei eseményei
60. külföldi írók bács-kiskunban
61. lázár györgy hazaérkezett szófiából
62. klubkönyvtár
63. hazaérkezett a szot számvizsgáló bizottságának küldöttsége
64. karakas lászló genfbe utazott
65. az északmagyarországi intéző bizottság ülése
66. lottó nyereményjegyzék
67. időjárásjelentés
68. hirjegyzék /mti/

-.-

- 40 -

- v é g e -

készült az mti belpolitikai szerkesztőségében

főszerkesztő: burján sándor

ügyeletes szerkesztő: halasi györgy

szerkesztő: koncz antal, lakatos erzsébet

20²⁰

MTI.

Szerkeszti a Belpolitikai Szerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf. 3. Tel.: 159-490. Telex: 22-4371

Belföldi hírek

bb.1. országos virágkötészeti verseny és kiállítás

vid/ká/fé -cz 1974.junius 9.

a hagyományos debreceni virágkarneválhoz kapcsolódva junius 15-én és 16-án rendezik meg debrecenben a kilencedik országos virágkötészeti versenyt és kiállítást az arany bika bartók termében. az ország különböző részeiből - kertészeti vállalatoktól, termelészövetkezetektől - több mint hatvan hivatásos virágkötő indul a versenyen, ahol egy kötelező „gyakorlat”, után négy szabadon választott kompozíciót készíthetnek el. minden versenyző megformál ezenkívül egy kirkat-dekorációt is- egyéni elképzelése szerint. az összeállított kompozíciókból a bartók teremben kiállítást rendeznek. a debreceni virágkötészeti verseny abszolút győztese képviseli majd hazánkat a nyár végén bécsben megrendezendő virágkötészeti európa-bajnokságon./mti/

-.-

9.30./fé

- 1 -

Tolnay